



黄柏二两，黄芩二两，槐花子三两，水□□，射香□□，陀僧□□  
 [1]，灵仙□ [2]，白藓皮三两，何□□□，京芩□□，雄黄□□□□，归尾  
 □□，金□□□□，□银花□，当归□，地□□□□，□根□，蝉退□□ [3]，

羌活□□, 独活□□

净水煎合针格筋单食

以下外洗药 狼毒□白藓皮□枯凡□□□□□大钱□宣

□□□□□□□何□□□□花□□□艾□□枯□□白凡□□□□三滕亚取

照福, 乙巳年四月十七日单

Huang Bai 2 liang, Huang Qin 2liang, Hua Hua Zi 3 liang, Shui□□, She Xiang □□, Tuo Seng, Ling Xian □, Bai Xian Pi 3 liang, He□□□, Jing Qin□□, Xiong Huang□□□□, Gui Wei□□, Jin□□□□, □Yin Hua□, Dang Gui□, Di□□□□, □Gen□, ChanTui□□, Qiang Huo□□, Du Huo□。

Decoct with clean water use the herbs below

Below formula are for external use

Lang Du□□Bai Xian Pi □ Ku Fan□□□□□ Da Qian□

Xuan□□□□□□□ He □□□ Hua □□□ Ai□□ Ku□□ Bai Fan

□□□ 3 teng Ya Qu Take as directed,

1905 Fourth month and seventeenth day Formula。

Recipient of Formula: Ling Ding Zhong

Additional information:

This and all the formulas use a shorthand character for

counting quantity or units of herbal ingredients. It is pronounced "Qian" ("chien") and written before it are "Su Zhou numerals."